

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°	
Voiture de tourisme	O P E L	Kadett Caravan 1200 *)	CH	0611 43
Constructeur	Adam O P E L AG, Rüsselsheim (D)			
Identification	"Kadett-Caravan" sur la plaquette du constructeur			
	"9..." " devant le No du châssis			
Plaquette constr.	à l'avant, à droite, sur traverse, sous le capot			
N° du châssis	"12 B*" à droite, sur tôle du plancher, entre le siège et le pas de porte			
Ident. du moteur	"12 B*" à gauche, au centre du bloc, devant le No du moteur			
Importateur princ.	GENERAL MOTORS SUISSE SA, Salzhausstrasse 21, 2501 Bienne			
Véhicule homologué	9472760767 / 9472755748		Signes fixes dans code du type Kadett-C-Caravan / 9...	
Chassis				
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	4	
Direction	mécanique			
Transmission	mécanique synchronisée ou automatique			
Nombre de vitesses	4 resp. 3	Entraînement	AR	
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, AV=disques,			
	AR= expansion interne, assistance par dépression, sur toutes les roues			
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR			
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire			
Ralentisseur				
Contrôle 2 circ.	par différence de pression, lampe-témoin combinée			
Carrosserie				
	limousine			
Nombre de portes	2	Indic. vit.	km/h	
Ceintures sécurité	Arh (H)	Rétroviseur	de chaque côté	
Cale		Attelage		
Antivol	verrouillage de la direction			
Nombre de places	5	av	centre 2	ar 3
Dimensions				
Longueur	int. 4140	ext. 1580	Empattements	2395
Largueur	1580			
Hauteur	1385			
Porte à faux	let. av 690	Voies av 1300	ar 1300	
	ar 1055	Braquage	g 9100	d 9200
Distance volant - vers l'avant du véhicule				
Moteur				
Marque	OPEL	Type	12 S*	
Construction	en ligne	Temps	h	
Carburant	B	Position	avant	
Réfrigidiss.	eau	Nombre cylindr.	4	
Alésage	79	Course	61	
Cylindrée	1106	CV-impôt	6,09	
Puissance en CV	60 DIN	à V/min	5400	
Bruit	78	dBA à V/min	5400 **)	
Silencieux	2 pots 330x190x100, 280 x Ø 110 mm			
Mesure des gaz	ECE-15 ***)			
Déperasitage	OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = D			
Poids				
	avant	arrière	total	
Poids à vide	420	440	860	
Charge utile	100	250	350	
Poids total	520	690	1210	
Garantie fabr.	1310			
Dimens. pneus	155 SR 13	155 SR 13	(Variantes	
Ply / bar	- / 1,6	- / 2,2	voir	
Charge pour V max	640	850	remarques)	
	180	180		
Garantie poids remorquable avec frein				méc./autom. 800 500
Garantie poids remorquable sans frein				430 430
Garantie poids de l'ensemble				
Poids remorquable testé				530 400
Vitesse maximale selon le constructeur				142 137 km/h
Vitesse maximale testée				km/h

Equipement	
Feux de route	HCR (E)
Feux de croisement	HCR (E)
Feux de position	A (E) dans HCR
Feux rouges	E-SI (E)
Feux stop	B-SI (E)
Cilignoteurs	av 1 (E) ar 2a (E)
Catadioptrés	av ar I (E)
Feux de gabarit	av ar
Feux complément.	
Eclairage plaque	1/ séparé au centre
Essuie-glace	2/ balais avec/ sans lave-glace
Avertisseurs	1/ Bosch 0 320 143 020 ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme	
Marque et type	OPFL Kadett Caravan 1200	
Homologation		
N°	CH 0611 43	
Carrosserie	limousine	
Places	total 5	avant 2
Poids à vide	860	Carburant B
Charge utile		CV-Impôt 6,09
Poids total	1310	Cylindrée 1196

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

***) Modèles**

- 9 : Kadett
 . : 4 = Spécial / Deluxe 9 = Berlina
 . : 2 = direction à gauche 3 = direction à droite
 5 : moteur 12 S*
 . : 5 = boîte automatique 8 = boîte mécanique

****) Bruit**

uniquement avec boîte automatique (avec boîte mécanique, voir mesure à l'arrêt, au resto)
 avec le véhicule en marche : 50 km/h, AD, 1A 4,11, 76 dB/A à proximité de l'échappement : 82 dB/A au régime de 4050 t/min.

*****) Mesure des gaz**

: la vignette ECE-15 se trouve sous le capot, à droite à l'intérieur de l'aile.

- +) Variantes de pneus** : 155 - 13 6 PR AV 650 (1,6) AR 850 (2,5) V-max. 150 km/h
 175/70 SR 13 650 (1,6) 890 (2,3) 180 km/h.

de jantes: 5 J x 13 et 5 1/2 x 13 voies inchangées.

Est équipé en série d'un pare-brise en verre feuilleté.

A inscrire dans le permis de circulation

(102) - Charge utile de la galerie, max. 60 kg.

Studen, 31.5.1977

Lieu et date de l'homologation

Homologation fédérale des types de véhicules

Voiture
de tourisme

O P E L

Kadett Caravan 1200

CH 0611 43

F I C H E C O M P L E M E N T A I R E I

Complément du 10.03.78 à Frutigen - Br

Mesures du bruit selon l'OCE:

avec le véhicule en marche : 46,8 km/h, M2, 1A 4,11 = 77 dB/A
à proximité de l'échappement: 81 dB/A à 4050 t/min